

**Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана**  
Азиатско-тихоокеанский центр по передаче технологии

Совет управляющих

**Семнадцатая сессия**

Нью-Дели и онлайн, 1 и 2 декабря 2021 года

**Аннотированная предварительная повестка дня**

В настоящем документе содержатся предварительная повестка дня семнадцатой сессии Совета управляющих Азиатско-тихоокеанского центра по передаче технологии (раздел I) и аннотации к ней (раздел II).

**I. Предварительная повестка дня**

1. Открытие сессии:
  - a) вступительные заявления;
  - b) выборы должностных лиц;
  - c) утверждение повестки дня.
2. Доклад о деятельности Центра за период с декабря 2020 года по ноябрь 2021 года.
3. Доклад об административном и финансовом положении Центра, включая мобилизацию ресурсов для предстоящих проектов и/или мероприятий.
4. Предлагаемая программа работы на 2022 год.
5. Основные итоги обсуждений в рамках Международной конференции по технологиям четвертой промышленной революции в интересах устойчивого развития, 30 ноября 2021 года.
6. Сроки и место проведения восемнадцатой сессии Совета управляющих.
7. Прочие вопросы.
8. Утверждение доклада Совета управляющих о работе его семнадцатой сессии.

## **II. Аннотации**

### **1. Открытие сессии**

#### **a) вступительные заявления**

Программа сессии будет предоставлена в установленном порядке.

#### **b) выборы должностных лиц**

В соответствии со статьей 15 пересмотренного устава Центра ([www.apctt.org/statute](http://www.apctt.org/statute)) Совет управляющих изберет председателя и заместителя председателя.

#### **c) утверждение повестки дня**

##### **Документация**

Аннотированная предварительная повестка дня (ESCAP/APCTT/GC/2021/L.1)

##### **Аннотация**

Совет управляющих рассмотрит и утвердит аннотированную предварительную повестку дня с учетом необходимых изменений.

### **2. Доклад о деятельности Центра за период с декабря 2020 года по ноябрь 2021 года**

##### **Документация**

Доклад о деятельности Азиатско-тихоокеанского центра по передаче технологии за период с декабря 2020 года по ноябрь 2021 года

##### **Аннотация**

Секретариат представит участникам краткую информацию о деятельности Центра в период после шестнадцатой сессии Совета управляющих.

### **3. Доклад об административном и финансовом положении Центра, включая мобилизацию ресурсов для предстоящих проектов и/или мероприятий**

##### **Документация**

Доклад об административном и финансовом положении Азиатско-Тихоокеанского центра по передаче технологии

##### **Аннотация**

Совет управляющих проведет обзор административного и финансового положения Центра.

#### **4. Предлагаемая программа работы на 2022 год**

##### **Документация**

Проект программы работы Азиатско-тихоокеанского центра по передаче технологии на 2022 год

##### **Аннотация**

Секретариат представит предлагаемую программу работы Центра на 2022 год. Состоится дискуссия по возможным областям сотрудничества между Центром и странами-членами.

Членам Совета управляющих будет предложено выступить с краткими сообщениями об областях потенциального сотрудничества с Центром и с предложениями о проведении региональных мероприятий, которые будут рассмотрены Советом.

#### **5. Основные итоги обсуждений в рамках Международной конференции по технологиям четвертой промышленной революции в интересах устойчивого развития, 30 ноября 2021 года**

Председатель представит основные итоги обсуждений в рамках Международной конференции по технологиям четвертой промышленной революции в интересах устойчивого развития, 30 ноября 2021 года.

Членам Совета управляющих будет предложено рассмотреть и обсудить данные итоги в целях представления предложений относительно последующей деятельности.

#### **6. Сроки и место проведения восемнадцатой сессии Совета управляющих**

Совету управляющих предлагается предложить сроки и место проведения восемнадцатой сессии в 2022 году.

#### **7. Прочие вопросы**

Совет управляющих, возможно, пожелает рассмотреть другие вопросы, доведенные до его сведения.

#### **8. Утверждение доклада Совета управляющих о работе его семнадцатой сессии**

##### **Документация**

Проект доклада

##### **Аннотация**

Совет управляющих рассмотрит и утвердит доклад о работе своей семнадцатой сессии для представления Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана на ее семьдесят восьмой сессии, которая состоится в 2022 году.